

ارزیابی اثربخشی گرافیک محیطی در ارتقای سطح فرهنگی جامعه با رویکرد ترغیب محور مطالعه موردی: ارتقای فرهنگ تفکیک پسماند در بین دانشآموزان ابتدایی

صفیه حاتمی^۱

چکیده

فرهنگ هر جامعه نشانه میزان رشد و تعالی معنوی آن جامعه است. بر همین اساس گرافیک محیطی به منزله شاخه‌ای جدید از هنرهای کاربردی در کنار کاربردهای متنوعی که دارد، از طریق ایجاد ارتباط تصویری بر فضاهای عمومی به ارتقای سطح نگرش افراد می‌پردازد. اما عوامل زیادی چون همزمانی احتمالی سایر رسانه‌های جمعی و همچنین مشکلات ارزیابی بازخوردها، موجب عدم اطمینان از میزان خالص اثربخشی این رسانه هنری در میان سایرین شده است. اما به راستی میزان اثربخشی گرافیک محیطی در کمک به ارتقای فرهنگ جامعه یا حل نمونه‌ای از یک مشکل فرهنگی، از نظر کمی چه مقدار است؟

پژوهش حاضر سعی کرده است از طریق روش‌های میدانی، ضمن محدود کردن سایر عوامل مؤثر بر رفتار (چون ترغیب، تشویق‌های کلامی و...) و با ارسال پیام تنها به گروه هدف، میزان تغییر رفتار آن‌ها را قبل و بعد از اجرای یک کمپین گرافیک محیطی با موضوع تبلیغ فرهنگی از نظر کمی ارزیابی کند. بر همین اساس شیوه نیمه آزمایشی با مطالعه موردی ارتقای فرهنگ تفکیک پسماند در بین دانشآموزان پایه چهارم، پنجم و ششم دبستان، مبنای کار شد. پس از انتخاب تصادفی نمونه آماری با ۲۳۰ نفر دانشآموز و ۱۴ نفر پرسنل، چند استند محیطی متناسب با موضوع، طراحی، اجرا و در مدرسه نصب شد. برای ارزیابی بازخوردها نیز از دو روش استفاده شد: ۱. اندازه‌گیری حجم پسماندهای ریخته شده در سطل‌های بازیافت، قبل و بعد از نصب استندها (متغیر مستقل) بر مبنای شیوه سری‌های زمانی. ۲. توزیع پرسشنامه قبل و بعد از نصب استندها (پیش‌آزمون و پس‌آزمون) برای ارزیابی میزان اثربخشی طرح بر متغیرهای وابسته آگاهی، ترغیب، بهبود رفتار و تناسب طرح.

نتایج پژوهش فوق علاوه بر اثبات اثر ترغیبی گرافیک محیطی در مسائل فرهنگی، نشان داد که حجم پسماندهای تفکیک شده بعد از اجرای این متغیر مستقل، با افزایش بیش از صد درصدی رو به رو بوده است. همچنین تحلیل پرسشنامه دانشآموزان و معلمان، در قالب نمودارهایی به نمایش در آمد که تغییرات معناداری را در هر یک از متغیرها نشان می‌دهد.

واژه‌های کلیدی:

گرافیک محیطی، ترغیب، فرهنگ‌سازی، تفکیک پسماند.

تاریخ دریافت: ۹۳/۱۲/۰۵ تاریخ پذیرش: ۹۴/۰۶/۱۲

۱. عضو هیئت علمی دانشکده هنر و معماری دانشگاه یزد.

❖ مقدمه ❖

هر جامعه همانند درختی تنومند، حیات خود را مديون ریشه‌های فرهنگی آن جامعه است و استحکام، تقویت و گسترش همه جانبه این درخت مشروط به پرورش این ریشه‌ها است. جوامع بشری به واسطه میزان بهره‌مندی از پشتونه‌های فرهنگی، در میان دیگر جوامع فرصتی برای اعلام حضور و ثبات خویش می‌یابند و از این رو مسئله فرهنگ از مسائل مهم و ارتقای سطح فرهنگی جامعه از دغدغه‌های اصلی مسئولان است. در تحقق اصول سیاست‌های فرهنگی کشور ما هم، به نهادهای اصلی اثرگذار بر فرهنگ جامعه که عمدتاً عبارتند از خانواده، نظام آموزشی (از جمله آموزش و پرورش) و وسایل ارتباط جمعی چون رادیو، تلویزیون، اینترنت و... توجه شده است. انواع هنرها و در رأس آن فیلم، سینما، شعر، موسیقی، تئاتر و... نیز بسترهاي را در اختیار نهادهای فرهنگی قرار می‌دهند. با وجود این دامنه گسترده، بسیاری از ارزش‌ها نمی‌توانند به راحتی جایگزین برخی رفتارهای نادرست اجتماعی شوند که بعضًا حاصل استفاده نامناسب از ابزارهای ارتباطی است. به نظر می‌رسد استفاده از روش‌های ارتباطی حضوری و نزدیک (آن هم در سینم پایین جامعه که شخصیت فرهنگی افراد در حال شکل‌گیری است) یکی از مؤثرترین راه‌ها باشد. شاید از همین‌روست که ژان بودریار،^۱ کسی که مخالف ابزار جدید ارتباطی چون تلویزیون است و آن را سازنده برنامه‌های بی‌معنا می‌داند، حسرت ارتباط فوری و حضوری را دارد. چیزی که گاه آن را ارتباط نمادین^۲ خوانده است و گاه ارتباط دلالت‌گر دلالت‌گر که به هر رو سازنده معناهast(احمدی، ۱۳۹۰: ۴۷۷).

یکی از این بسترها برای ایجاد ارتباطی مؤثر، هنر گرافیک محیطی^۳ است که به عنوان شاخه‌ای جدید از هنرهای کاربردی در فضاهای داخلی و خارجی محیط زندگی انسان رسالت‌های متفاوتی را بر عهده می‌گیرد. إلمان‌ها، بیلبوردها و استندهای محیطی^۴ با اهداف مختلف تبلیغاتی و از آن جمله تبلیغات فرهنگی، از رایج‌ترین این کاربردهاست. اما به نظر می‌رسد عوامل زیادی موجب عدم اطمینان از میزان خالص اثر بخشی فرهنگی این رسانه در میان سایرین شده است. عواملی همچون محدودبودن دامنه استفاده از این إلمان‌ها، همزمانی احتمالی سایر رسانه‌های جمعی، انتقال پیام به گروه‌های غیرهدف، مشکلات ارزیابی بازخوردها همچون عدم دسترسی به

1 Jean Baudrillard

2. Symbolic exchange

3. Environmental Graphic design

4. Graphic design Stands

گروههای هدف یا عکس‌العمل‌های مورد انتظار برای ارزیابی و بعض‌ماهیت غیرملموس بسیاری از بازخوردهای فرهنگی و... . طبعاً عدم بهره‌وری صحیح از قابلیت‌های هر رسانه در موضوعات مختلف و یا انگاشتن سهم ناچیزی برای آن در فرهنگ‌سازی یا حل معضلات فرهنگی جاری، می‌تواند حاصل این کم اطلاعی باشد. اما به راستی میزان اثربخشی گرافیک محیطی در کمک به ارتقای فرهنگی جامعه یا حل نمونه‌ای از یک مسئله فرهنگی، از نظر کمی چه مقدار است؟ پژوهش حاضر از طریق تحقیقات میدانی به کاوش پرداخته و سنجش میزان اثربخشی گرافیک محیطی در ارتقای فرهنگ تدقیک پسمند در بین دانش آموزان را هدف مطالعه قرار داده است.

فرهنگ؛ مفاهیم و نظریه‌ها

از نظر رابت بارفسکی^۱ «تلاش‌های معطوف به تعریف فرهنگ شبیه تلاش برای به چنگ آوردن باد است» (Borofsky, 1998: 64-75). در حقیقت این تشییه با اشاره به ماهیت متغیر فرهنگ بر این امر اشاره دارد که ارائه معنایی دقیق برای این واژه بسیار دشوار است. بدیهی است که وجود بیش از سیصد تعریف برای فرهنگ (روزبهانی، ۱۳۸۰: ۹۳) خود تأییدی بر این ادعاست. اولین تعریف علمی فرهنگ در سال ۱۸۷۱ میلادی به وسیله تیلور،^۲ ارائه شد (& Roeber, 1952) وی در «فرهنگ بدوى» چنین بیان می‌کند: «فرهنگ عبارت است از خلق و خوبی که توسط مردم یک جامعه کسب می‌شود.» فرهنگ عبارت است از آن کل پیچیدهای که اعتقادات، هنر، اخلاقیات، آداب و رسوم و هر قابلیت و عادت تحصیل شده دیگر توسط انسان به منزله عضوی از جامعه، را شامل می‌شود (Tylor, 1871). زیمель^۳، یکی از اولین جامعه شناسانی که به مطالعات فرهنگی و زندگی روزمره پرداخته نیز، با اشاره به این که فرهنگ به معنای پرورش و فرهیختن کل شخصیت است (Simmel, 1971: 503) آن را به معنای غنا بخشیدن به سوژه در مقام یک تمامیت به لطف دگرگونی خلاقانه ابژه می‌داند (Simmle, 1968, pp29-35). فرهنگ نشانه رشد و تعالی معنوی جامعه است و از یک نسل به نسلی دیگر منتقل می‌شود (Kidd, 2002: 5). واژه فرهنگ در زبان فارسی نیز از واژه‌های بسیار کهن است که نه تنها در نخستین متن‌های نثر فارسی دری، بلکه در نوشت‌های بازمآنده از زبان پهلوی نیز یافت می‌شود:

1 Robert Borofsky

2. Edward Burnett tylor

3. Georg Simmel

«...ایدون که از فرهنگ نیک خرد نیک بود و از خرد نیک خوی نیک بود [...] و این نیز

ایدون که از فرهنگ بد خرد بد و از خرد بد خوی بد./ دینکرد» (آشوری، ۱۳۸۰: ۲۶).

توسعه و تکامل در حوزه فرهنگ

خصوصیات رفتاری، یکی از عناصر اساسی فرهنگ هر جامعه محسوب می‌شود و بازترین تأکید در مطالعات فرهنگی و شخصیتی، کاوش در روندی است که منجر به شکل‌گیری شخصیت افراد می‌شود. کودک در قالبی بی‌فرهنگ، پا به عرصه هستی می‌گذارد اما رفتار، گرایش‌ها و افکار او در روند تکامل فردی و اجتماعی تحت تأثیر عوامل متعددی است. ژرژ بالاندیه^۱ جامعه‌شناس فرانسوی معتقد است فرهنگ آن چیزی است که تکامل اجتماعی را میسر و انسان را از جانوران دیگر جدا سازد و میراث فرهنگی جامعه و افزایش و گسترش آن است. این تکامل عین فرهنگ است و فرهنگ عین تکامل (اسلامی ندوشن، ۱۳۵۴: ۱۵) ریچارد داوکینز،^۲ زیست‌شناس انگلیسی با بیان «فرهنگ، موج دوم برآیش»، معتقد است که هر باور فرهنگی همچون ژن‌ها، از راه آموزش و پرورش، تبادل فکری و جز اینها در گستره فرهنگ پخش می‌شود و پایدار می‌ماند (صالحی امیری، ۱۳۸۹: ۱۵). فرهنگ متغیری وابسته است و تابع عوامل متعددی است (هانتینگتون و هریسون ۱۳۸۴: ۴۸). کودک در برابر پذیرا شدن ارزش‌های فرهنگی منفعل است و به صورت یک طرفه هرچه را که از سوی جامعه به سویش سرازیر می‌شود، بدون مقاومت دریافت می‌کند. او یا عادات مختلف را به صورت نااگاهانه تقلید می‌کند و یا خانواده، آموزش و پرورش و رسانه‌ها ارزش‌ها را آگاهانه به کودک یاد می‌دهند.

بر این اساس، نظریه‌پردازان شیوه‌های اشاعه و تغییر فرهنگی - اجتماعی را با رویکردهای متنوع بیان نموده‌اند که سه رویکرد مهم عبارتند از: اشاعه مستقیم^۳ (رویکرد آموزشی)، اشاعه اجباری^۴ (رویکرد اصلاح رفتار) و اشاعه غیرمستقیم^۵ (رویکرد ترغیب) (Andreasen, 1995). رفتار و باورهای فرهنگی در دسته اول به صورت مستقیم از طریق خانواده، مراکز آموزشی و رسانه‌های جمعی آموزش داده می‌شوند. در روش دوم عوامل فرهنگی در قالبی همچون وضع قوانین به

1 Georges Balandier

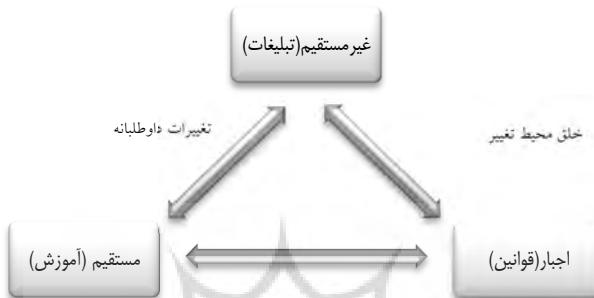
2. Richard Dawkins

3. Direct diffusion

4. Forced diffusion

5. Indirect diffusion

جامعه اعمال می‌شود و در اشاعه غیرمستقیم، که به دلیل اثربخشی بالا مخصوصاً در تهاجم فرهنگی توسط دولت‌های بیگانه بسیار رایج است، این الگوهای از طرق مختلف و مخصوصاً از طریق رسانه‌های جدید در جامعه اشاعه پیدا می‌کنند. طبیعی است که این تغییرات تدریجی بوده و در طولانی مدت به وقوع می‌پیوندد. از نظر هرسکوویتس^۱ یکی از سه ویژگی اصلی فرهنگ این است که فرهنگ متغیر ولی ثابت است. به این معنا که زمینه‌های فرهنگی در برهه کوتاه مدت ثابت به نظر می‌رسند و در برهه طولانی مدت متغیرند (تاجیک، ۱۳۸۴: ۵۱۴). نمودار ۱ ابزارهای کلان تغییرات فرهنگی را در قالب یک نمودار نمایش می‌دهد.



بر این اساس، بر پایه معیارهای جامعه‌شناسی و انسان‌شناسی، رفتارها و رویکردهای هر قومی ریشه‌های زیست‌شناسی و نژادی ندارد، بلکه هر فرهنگی برای تطبیق هرچه بهتر اعضاش با محیط و تنظیم روابط اجتماعی میان آنها، الگوهای رفتاری ویژه‌ای را از طریق آموزش و فرهنگ‌آموزی در اعضاش می‌پروراند (ثلاثی، ۱۳۸۹: ۲۰۱). فرهنگ امری اکتسابی است، بدین معنا که نه از طریق وراثت و در قالب الگوهای ژنتیکی، بلکه از طریق یادگیری و تعلیم و تربیت فرا گرفته می‌شود و با استفاده از مکانیزم‌های مختلف یادگیری، از نسل به نسل دیگر و حتی از جامعه‌ای به جامعه دیگر منتقل می‌شود. گذشته از آن اکتسابی‌بودن فرهنگ بدین معناست که انسان در پذیرش یا رد یک فرهنگ یا بخشی از آن آزاد است. پس، پذیرش اجتماعی، اکتسابی بودن و تحول پذیری از ویژگی‌های بارز فرهنگی است. با تبیین این ویژگی‌هاست که مفهوم توسعه فرهنگی شکل می‌گیرد. «توسعه فرهنگی»^۲ به معنای ارتقاء و

1. Melville J. Herskovits
2. Cultural development

اعتلای زندگی فرهنگی جامعه و دستیابی به ارزش‌های متعالی فرهنگی است (صالح امیری، ۱۳۸۹: ۳۸). اهمیت توسعه فرهنگی بهویژه در حال حاضر بدان پایه است که سازمان جهانی یونسکو سال‌های بین ۱۹۹۷-۱۹۸۷ را دهه توسعه فرهنگی و روز ۲۱ ماه می روز جهانی توسعه فرهنگی نامید (<http://www.unesco.org>).

جريان تولید و اشاعة عناصر فرهنگی مادی و معنوی در فلات ایران نیز سابقه‌ای بس دیرینه دارد. اقوام ایرانی به اقتضای موقعیت جغرافیایی و تاریخی شان و به واسطه ارتباط سازنده با فرهنگ‌های اقوام دیگر یکی از واسطه‌ها و عوامل مهم اشاعة عناصر فرهنگی در سطح جهانی بوده‌اند. فرهنگ ایرانی در طول تاریخ تحول خود، همیشه برای غنی‌سازی فرهنگ خودی و نیز فرهنگ‌های غیرخودی عمل کرده است و از فرهنگ‌هایی که از سوی پیچیدگی و کارایی در سطحی بالاتری بوده‌اند، آموزش گرفته و به فرهنگ‌هایی که بر عکس در سطح فروپایه‌تری بوده‌اند، آموزش فرهنگی داده است. گیرشمن^۱ تاریخ‌نگار متخصص تاریخ و فرهنگ ایران، از توانایی اقتباس فرهنگی خلاقانه اقوام ایرانی چنین می‌گوید: «پارسیان از آغاز تمدن خود ابتكار روح خلاق خویش را که می‌توانست اندیشه‌ای خارجی را اقتباس و بر اثر نفوذ خود آن را تغییر شکل دهد، نشان دادند» (ثلاثی، ۱۳۸۹: ۲۴۵). هدف فرهنگ در تفکر ایرانی، پرورش انسان خوب است و نمونه انسان‌های با فرهنگ، قهرمانان آراسته و خوب شاهنامه چون فردیون و سیاووش هستند.

«و این را نام شاهنامه نهادند تا خداوندان دانش‌اندر این نگاه کنند و فرهنگ شاهان و فرزانگان و کار و ساز پادشاهی و نهاد رفتار ایشان[...]. این همه را بدین نام اندر یابند. / دیباچه شاهنامه ایومنصری» (آشوری، ۱۳۸۰: ۲۷).

هنر و ارتقای فرهنگ

تأثیر هنر بر افکار و اعمال بشر امری غیرقابل انکار است. تاجایی که بحث درباره جنبه‌های مثبت و منفی این اثربخشی ریشه‌های چندین هزار ساله دارد و اندیشمندان زیادی در دفاع یا رد آن سخن رانده‌اند. از آن جمله است افلاطون،^۲ فیلسوف باستان که با اشاره به کارکرد منفی هنر می‌گوید: «نقلييد هنري خطرونک است، چون نقلييد ارزش‌هایي را آموزش مى دهد که سازنده

1. Roman Ghirshman
2. Plátōn

روحیه منفی در جوانان یا پاسداران آینده می‌شود... بزرگترین ایراد هنر آن است که ما را به تقلید از کارهایی می‌کشاند که شایسته آدمیان قدرتمند و شریف نیست» (افلاطون، ۱۳۵۳: ۵۲۱). او با وجود اینکه شاعر^۱ با استعداد و همه فن حریف را مردی مقدس و اعجاب‌انگیز می‌خواند هنرمندان ساده و ناتوان تر را برای آموزش جوانان ترجیح می‌دهد (افلاطون، ۱۳۶۷: ۹۴۲) یا در مقابل فیلسوف خوشبین تری چون ارسسطو^۲ هنر را مایه کاتارسیس^۳ یا تطهیر و ترکیه نفس می‌خواند (احمدی ۱۳۹۰: ۶۴). همین قابلیت‌های بالقوه هنر باعث می‌شود که از طرفی افلاطون، با باور به ایجاد فساد در جامعه از طریق بدعت و نوگایی‌های حاصل از هنر، هنرمندان را از آرمان شهر خود اخراج نماید (افلاطون، ۱۳۶۷: ۹۴۲) و از طرفی نیچه^۴ با نثار والاترین ستایش‌ها به هنر، آن را دارای والاترین رسالت‌ها بداند (Nietzsche, 1967: 31). به اعتقاد شیلر^۵ شاعر و فیلسوف آلمانی، در جامعه مدرن که کار و لذت از یکدیگر جدا شده‌اند و از خودبیگانگی، جدایی حس و خرد را کامل کرده است، نقش مهمی برای تجدید وضع تمدن به عهده هنر گذاشته شده است (Marcuse, 1987: 185). امروزه نیز در عصر اطلاعات، نقش هنر در برانگیختن احساسات آدمی و تأثیرات روانی آن بیش از پیش شناخته شده و از قابلیت‌های آن در جهت نیل به اهداف مختلفی استفاده می‌شود. از قدرت شگفتانگیز یک موسیقی در روند درمان بیماری‌های روانی گرفته تا استفاده از اثرات اشتها آور رنگ‌ها در جلب مشتری بیشتر در یک رستوران... .

همان‌طور که اشاره شد، فرهنگ نیز مقوله‌ای است در حال تحول، که از بسیاری شرایط اجتماعی، اقتصادی و سیاسی حاکم بر جامعه تأثیر می‌پذیرد و در نتیجه می‌توان آگاهانه و یا ناآگاهانه بر آن اثر گذاشت و آن را تغییر داد. به اعتقاد هریت مارکوزه^۶ فیلسوف قرن بیستم، که تمام سال‌های کار فکری او نسبت هنر و جامعه بود و چون شیلر از کارکرد رهایی بخش هنر یاد کرده است، فرهنگ وعده سعادت است و زندگی بهتر. هنر در این نگاه به سعادت و بهرورزی آینده از دیگر پدیده‌های فرهنگی فراتر می‌رود و موقعیتی خاص می‌یابد. هنر از آن آفریده‌های فرهنگی و معنوی است که جایگاهی می‌یابد فراتر از اینزار برآوردن نیازهای مادی آدمی (Marcuse, 1972: 99). بر این اساس،

۱. Poetes از ریشه یونانی Poietes به معنای سازنده، خلاق، تولید کننده و در اصطلاح به معنای هنرمند و شاعر به کار می‌رود.

2. Aristotle

3. Catharsis

4. Friedrich Wilhelm Nietzsche

5. Friedrich Schiller

6. Herbert Marcuse

هنر یک آفریده و محصول فرهنگی است و در مطالعات جامعه‌شناسی، محصولات فرهنگی به آثار خلاقانهٔ جوامعی اشاره می‌کند که اغلب در حوزه‌های هنر، سینما، فیلم، نمایش، موسیقی و رسانه‌ها تولید می‌شوند و باید آنها را نتیجهٔ فعالیت‌هایی دانست که با آفرینش سر و کار دارند (Payne et al., 1999). به این ترتیب فرهنگ تنها از طریق یاد دادن و یاد گرفتن از نسلی به نسل دیگر منتقل نمی‌شود، بلکه می‌تواند در نمادهای خارجی چون کارهای هنری، نوشته‌ها و تمہیدات ذخیره‌سازی (مانند دیسک‌های کامپیوترا)، تجسم پیدا کند (Parsons, 1977:145). محصولات فرهنگی در حوزهٔ طراحی می‌توانند چنان به تصویر درآیند که توانایی انتقال مؤثر مفاهیم، نمادها، معانی، حتی سبک و سیاق زندگی را داشته باشند. آنها می‌توانند بخشی از فرهنگ موجود بوده، یا خود فرهنگ نو ایجاد کنند. در ایران نیز سال ۱۳۷۸ گزارشی ارائه و شاخص‌های توسعه فرهنگی در دوازده قالب طبقه‌بندی شد که سینما، عکس، ویدئو، نمایش (تئاتر)، موسیقی و هنرهای تجسمی بخشی از آنهاست (هیئت نظارت و ارزیابی فرهنگی و علمی، ۱۳۷۸: ۲۰).

رسانهٔ محیطی (هنر گرافیک محیطی¹) و تبلیغات فرهنگی

هرگونه وسیله‌ای که پیام را از فرستنده به گیرنده انتقال دهد، رسانه² خوانده می‌شود. تاکنون برای تقسیم‌بندی رسانه‌ها معیارهای متفاوتی به کار رفته است. در یک تقسیم‌بندی کلی رسانه‌های اصلی به رسانه‌های الکترونیکی، رسانه‌های چاپی و رسانه‌های محیطی تقسیم‌بندی می‌شود (Murphy, 2010) به نقل از برهم‌مندپور و اردستانی، ۹۱:۱۳۹۱). رسانه‌های محیطی رسانه‌هایی هستند که در محیط‌های داخلی و خارجی در سطح شهرها و حتی جاده‌های بین شهری و معمولاً در ابعاد بزرگ استفاده می‌شوند. به پیام‌ها و تبلیغات این رسانه‌ها، تبلیغات خیابانی، محیطی و یا تبلیغات فضای باز می‌گویند؛ بیلبوردها، تابلوهای نصب شده در استگاه‌های اتوبوس، مترو و پارکینگ‌های عمومی، بدنهٔ داخلی و بیرونی وسایل حمل و نقل شهری، بدنهٔ پل‌ها و پله‌های برقی، استندهای موجود در یک فروشگاه و حتی سبدهای خرید و... همگی بسترها گرافیک محیطی هستند که پیام‌هایی را با اهداف گوناگون سیاسی، اقتصادی، فرهنگی و... به مخاطبان می‌رسانند.

1. Environmental Graphic design
2. Media

عدم کارآیی نظام آموزشی و این اعتقاد که مردم فطرتاً قدرت درک حقایق و زیبایی‌ها را دارند مشروط به این که امکان دستیابی آنان به فرهنگ و تربیت عالی آسان‌تر شود، منجر به پیدایش نظریه «دموکراتیزه کردن فرهنگ»^۱ شده است. دموکراتیزه یا همگانی کردن فرهنگ بیشتر از طریق رسانه‌های جمعی صورت می‌گیرد. در صورت به کارگیری صحیح، همه رسانه‌های ارتباطی می‌توانند به افزایش آگاهی و توسعه تفکر و دانش مردم منجر شوند که اهرم و ابزاری برای توسعه فرهنگی محسوب می‌شود (ژیرار، ۱۳۷۲: ۶۷) و در مسیر نیل به این هدف، با توجه به قابلیت‌های ذکر شده برای فرهنگ و هنر، گرافیک محیطی نیز به مثابه یک رسانه در راستای پیشرفت فناوری، از خمیرمایه‌ی هنر برای تبلیغات فرهنگی^۲ سود می‌جوید. بر اساس تعریف فرهنگ لغت کسب و کار،^۳ تبلیغات فرهنگی، تبلیغات اجتماعی یا پروپاگاندا^۴ به پیام رسانه‌ای می‌گویند که برای آموزش دادن و یا انگیزه‌دادن اعضاً یک جامعه بهمنظور تغییر یک رفتار و یا به مشارکت طلبیدن برای انجام یک فعالیت اجتماعی (Huang 240-245: 1942) مانند صرفه‌جویی در مصرف انرژی به کار گرفته می‌شود. این نوع تبلیغ را تبلیغات مردمی نیز نامیده‌اند (حائزی و رستمی، ۱۳۹۰: ۱۰). تبلیغات فرهنگی بهره‌گیری از ابزارهای متداول در بازاریابی تجاری برای ایجاد تغییر در جامعه هدف است که تبلیغ‌کنندگان آن، بعد از تحقیق در مورد مخاطبان بهمنظور برانگیختن آن‌ها برای تغییرات رفتاری خاص، از مزایای تمامی رویکردهای آموزشی و ترغیبی استفاده می‌کنند.

تبلیغات محیطی مناسب، مخاطبان خود را مجبور به تغییر رفتار خاص فعلی نمی‌کند؛ بلکه رفتار جدیدی را با فراهم کردن جایگزین‌های مناسب، (انتخاب ارجح) پیشنهاد می‌دهد و آنان را به پیروی داوطلبانه از آن ترغیب می‌کند. هر تبلیغ فرهنگی، علاوه‌بر اطلاع‌رسانی، پیام‌های آموزشی نیز به همراه دارد که ممکن است پیام رسانه‌های محیطی فقط به صورت تصویر و نماد باشد و الزاماً نیست که به صورت شعار، تیتر یا همراه با صوت ارائه شود؛ همان‌طور که گاهی تأثیر یک نگاه بسیار فراتر از یک مجموعه و یا سخنرانی است و سال‌ها در ذهن باقی می‌ماند. در سال‌های اخیر نمونه‌های زیادی از انواع تبلیغات محیطی را برای اصلاح رفتار شهروندان در ایران

1. Democratization of culture
 2. Cultural Advertising
 3. Business dictionary
 4. Propaganda

❖ مشاهده کردایم. بیلوردهایی که موضوعاتی چون ترغیب به بستن کمربند ایمنی و رعایت قوانین رانندگی را در بردارند، نمونه‌هایی در این زمینه هستند.

تاریخچه موضوع و ادبیات پژوهش

«تبلیغات» جدید ریشه در اوخر قرن نوزدهم و اوایل قرن بیستم دارد (حائزی و رستمی، ۱۳۹۰: ۴۱). اما سابقاً به کارگیری «تبلیغات فرهنگی» به مفهوم امروزی به حدود یک ربع قرن پیش برمی‌گردد. شاید ویب در سال ۱۹۵۲ با طرح این پرسش که «چرا نتوانیم برادری^۱ را مانند صابون بفروشیم؟» خشت اول مفهوم بازاریابی تبلیغات فرهنگی را بنیان نهاد. در سال ۱۹۶۱، سازمان «آمریکا را زیبا نگاه داریم» اقدام به تشکیل کمپیسی تبلیغاتی کرد و به وسیله آن آسیب‌های زیست محیطی ناشی از افزایش جمعیت را به نمایش کشید. ده سال بعد مفهوم تبلیغات فرهنگی و بازاریابی اجتماعی توسط فلیپ کاتلر و ژرالد زالتمن معرفی و ابداع شد. به اعتقاد آنان از اصول بازاریابی و تبلیغات تجاری می‌توان برای عرضه و فروش ایده‌ها، نگرش‌ها و رفتارها در جامعه استفاده کرد (حائزی و رستمی، ۱۳۹۰: ۱). در ایران نیز روزنامه وقایع اتفاقیه در سال ۱۲۲۹ شمسی برای اولین بار مبادرت به درج آگهی کرد. این روزنامه به خبرهای مربوط به کودکان و نوجوانان از جمله اخبار و آگهی‌های کتاب کودک هم عنایت فراوان داشت (کاشفی خوانساری، ۱۳۸۷). از آن زمان با گسترش روزافزون رسانه‌های ارتباطی شاهد رشد تبلیغات و از جمله تبلیغات فرهنگی بوده‌ایم که بیشترین تبلیغات فرهنگی نیز به اطلاع‌رسانی در زمینه اکران فیلم‌های سینمایی یا تئاتر و برنامه‌های موسیقی محدود می‌شد.

به این ترتیب با گسترش تبلیغات فرهنگی، محققان علوم فرهنگی، اجتماعی، هنری، تبلیغاتی و ... دست به پژوهش زده‌اند و تأثیفات زیادی در این زمینه صورت پذیرفته است. از آن جمله است در ایران کتاب تبلیغات فرهنگی نوشتهٔ وحید حائری و محمدرضا رستمی یا آشنایی با تبلیغات شهری نوشتهٔ سید رضا حسینی لاهیجی. کتاب گرافیک محیطی از مسعود ایلوخانی نیز به بسترهای حضور گرافیک محیطی در فضاهای مختلف اشاره می‌کند. از طرفی آگوستین ژیزار، رئیس مرکز مطالعات و تحقیقات وزارت امور فرهنگی فرانسه در کتاب توسعهٔ فرهنگی، تجارب و خط مishi‌ها، تأثیر مثبت نقش و مقام آفرینش هنری و هنرمندان و آموزش‌های خارج از مقررات

مدارسه را در توسعه فرهنگی بررسی کرده است. این در حالی است که هنوز اقدامی به منظور تحلیل آماری میزان اثر بخشی گرافیک محیطی در ارتقای فرهنگی جامعه صورت نگرفته است.

روش پژوهش و نمونه برداری

پژوهش حاضر از طریق روش‌های میدانی، در پی یافتن پاسخ سوال طرح شده در آغاز مقاله بوده است. برای این منظور پس از انتخاب روش و با الگو قرار دادن و تطبیق آن با مدل شش مرحله‌ای^۱, SMART, ضمن محدود کردن سایر فاکتورهای مؤثر بر رفتار (چون ترغیب، تشویق‌های کلامی و...) و با ارسال پیام تنها به گروه هدف، میزان تعییر رفتار آن‌ها قبل و بعد از اجرای یک کمپین گرافیک محیطی با موضوع تبلیغ فرهنگی را از نظر کمی ارزیابی کرد. پس از تعیین استراتژی، شیوه نیمه آزمایشی با مطالعه موردی ارتقای فرهنگ تفکیک پسماند در بین دانش‌آموزان، مبنای کار قرار گرفت. جامعه آماری مورد نظر کلیه دانش‌آموزان مدارس ابتدایی دخترانه شهر اصفهان در سه مقطع چهارم، پنجم و ششم دبستان بود و برای انتخاب نمونه آماری، یکی از این مدارس با ۲۳۰ نفر دانش‌آموز به‌طور تصادفی برای گروه هدف انتخاب شد. سپس چند استند محیطی (متغیر مستقل) متناسب با موضوع، طراحی، اجرا و در مدارسه مورد نظر نصب شد. در ارزیابی بازخوردها نیز از دو روش استفاده شد: ۱. اندازه‌گیری حجم پسماندهای ریخته شده در سطل‌های بازیافت، قبل و بعد از نصب استندها بر مبنای شیوه سری‌های زمانی.^۲ ۲. توزیع پرسشنامه قبل و بعد از نصب استندها (پیش‌آزمون و پس‌آزمون). در اندازه‌گیری حجم پسماندها به شیوه سری‌های زمانی در شش نوبت زمانی با فاصله‌های سه روزه، حجم پسماندها از نظر وزن و تعداد محاسبه شد. سه نوبت قبل و سه نوبت بعد از اجرای متغیر مستقل قرار داشت و روزهای پنج شنبه، جمعه و تعطیلات رسمی از محاسبات حذف شد. همچنین پرسشنامه‌ای برای ارزیابی میزان اثر بخشی استندها بر متغیرهای وابسته آگاهی، ترغیب، بهبود رفتار و تناسب طرح توسط ۲۳۰ نفر دانش‌آموز و ۱۴ نفر پرسنل مدارسه، قبل و بعد از اجرای متغیر مستقل تکمیل

۱. الگویی است که توسط نایجر (Neiger) در سال ۱۹۹۸ برای تبلیغات فرهنگی پیشنهاد شد و مراحلی چون برنامه‌ریزی، تحلیل مخاطب، تحلیل کاتال، تولید برنامه، اجرای برنامه و ارزشیابی برنامه را شامل می‌شود.

۲. «سری‌های زمانی» یکی از انواع روش‌های تحقیق در علوم انسانی می‌باشد. جهت اطلاعات بیشتر در مورد این شیوه به کتاب «روش‌های تحقیق در علوم رفتاری» نوشته زهره سردم، عباس بازرگان، الهه حجازی، انتشارات آگاه، بخش طرح سری‌های زمانی، ص ۱۱۶ مراجعه شود.

شده. تجارب قبلی دانشآموزان این سه مقطع در پاسخ‌گویی به سؤالات چند گزینه‌ای و پرکردن پاسخنامه، سنجش اثربخشی طرح مذکور را مطمئن‌تر می‌نمود. پرسشنامه معلمان نیز این سنجش را دقیق‌تر کرد. شایان ذکر است که اعتبارسنجی این پرسشنامه‌ها قبلًاً توسط یکی از کارشناسان علوم تربیتی و از اساتید دانشگاه صورت پذیرفت. در پایان با تحلیل داده‌ها به صورت آماری، میزان اثر بخشی گرافیک محیطی بر هر یک از متغیرها به صورت جداگانه بررسی شد.

جدول ۱، متغیرهای بررسی شده در طرح و شیوه سنجش هر یک را به صورت کلی نشان می‌دهد.

جدول ۱. متغیرهای بررسی شده در طرح و ابزار اندازه‌گیری هر کدام.

متغیر	شخص	ابزار اندازه‌گیری و ارزیابی
*آگاهی	اطلاع درباره موضوع	سؤالات ۱ و ۸ پرسشنامه دانشآموزان / سؤالات ۱، ۳، ۴، ۵ و ۷ پرسشنامه معلمان.
*ترغیب	تغییر بینش و نگرش / تمایل به مشارکت	سؤالات ۲، ۳ و ۴ پرسشنامه دانشآموزان / سؤالات ۲ و ۸ پرسشنامه معلمان.
*سنخت	زیبایی، جذابیت و تناسب	سؤالات ۵، ۶ و ۷ پرسشنامه دانشآموزان / سؤالات ۶ و ۱۰ پرسشنامه معلمان.
*بهبود	تغییر رفتار و جلب مشارکت	اندازه‌گیری حجم پسماندهای تفکیک شده / داده‌های مشارکت در طرح.

متغیر مستقل، ملاحظات و تمهیدات

شخصیت‌سازی و ایجاد الگوهای هنری در طراحی، اجرا و نصب استندهای محیطی مورد نظر (متغیر مستقل) که شیوه‌ی^۱ Edutainment را مبنای طراحی قرار داده بود، در طول چند مرحله صورت پذیرفت. طرح شامل سه ایمان به شکل شخصیت‌های تصویرسازانه بود که در کنار سطلهای بازیافت به‌طور متواالی و در ارتباط با هم قرار گرفتند. همچنین تعداد حدود بیست «ایمان» پرنده که در حال حمل انواع مواد بازیافتی از سمت کلاس‌ها به سوی سطلهای بازیافت بودند، به صورت نمادین از سقف آویزان شد. هدف از این‌گونه توزیع ایمان‌ها در کل فضاء، قرارگیری مخاطب در بطن و جزئی از اثر و ایجاد ارتباط هرچه بیشتر با طرح بوده است. جنبه

۱. در بررسی میزان تأثیرگذاری روش‌های مختلف تبلیغات فرهنگی، محققان به روشی برخورده‌اند که در مقایسه با سایر روش‌ها، تأثیرگذاری به مراتب بیشتری داشته است. این روش بهره‌گیری توأمان از آموزش و تفریح است. در نام‌گذاری این شیوه، واژه آموزش یا تحصیلات (education) را با واژه تفریح و سرگرمی (intertainment) ترکیب کرده‌اند و به واژه edutainment رسیده‌اند. خلق شخصیت‌ها و داستان پردازی در آگهی‌ها از بارزترین مثال‌های این نوع تبلیغ است.

اطلاع رسانی درباره موضوع با افزایش عناصر تصویری و نوشتاری در جاهای مناسبی از طرح صورت پذیرفت. تصویر ۲ نمایی از اثر محیطی مذکور را نشان می دهد.



تصویر ۱- نمایی از متغیر مستقل - نصب شده در سالن مدرسه.

جهت حصول نتیجه مطلوب‌تر، ملاحظات و تمهیدات لازم مطابق جدول ۲ در نظر گرفته شد.

جدول ۲. برخی ملاحظات و تمهیدات در نظر گرفته شده در طراحی، اجرا و نصب متغیر مستقل.

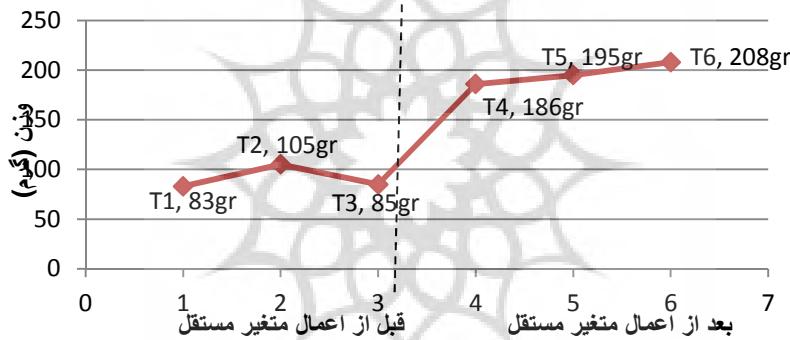
ملاحظات و تمهیدات	
طراحی	<ul style="list-style-type: none"> - افزایش همزاد پنداری گروه هدف با طرح، از طریق استفاده جدا کری از ویژگی های بصری محیط و استفاده از طرح لباس فرم دانش آموزان در طراحی شخصیت ها. - استفاده از رنگ ها و طرح های جذاب و مناسب گروه سنی جامعه هدف. - تبیین اعمال ویژگی های سنتی، جنسیتی و فرهنگی دانش آموزان. - عدم استفاده از عناصر نوشتاری تحکم آمیز و جلب متأثر کت از طریق ایجاد ارتباط تعاملی.
اجرا	<ul style="list-style-type: none"> - استفاده حدود نود درصدی از مواد بازیافتی در اجرای کمپین تبلیغاتی برای افزایش اثربخشی طرح. - اجرای اثر متناسب با ابعاد محیط، مخاطب و فضای مورد نظر. - استفاده از مواد محکم و ایستانا علاوه بر لحاظ مسائل ایمنی دانش آموزان.
نصب	<ul style="list-style-type: none"> - جانمایی مناسب استندها، در نزدیکی در ورودی سالن مدرسه و دسترسی یکسان برای کلیه کلاس ها. - عدم تمرکز طرح در یک مکان و توزیع مناسب المان های محیطی برای هدایت افراد به محل قرار گیری استندها و سطلهای بازیافت. - توزیع، جانمایی مناسب و خوانایی عناصر نوشتاری سراسر طرح.
سایر تمهیدات	<ul style="list-style-type: none"> - بیان غیرمستقیم رابطه اهتمام به تفکیک پسماند، با حفظ محیط زیست گیاهان، انسان ها و حیوانات. - آموزش غیرمستقیم لوگوی بازیافت از طریق ایجاد خاطره تصویری. - پرهیز از هرگونه رفتار و گفتار آموزشی - ترغیبی در مورد موضوع توسط پرسنل مدرسه و خانواده ها، قبل و بعد از اعمال متغیر مستقل. - و ...

❖ تحلیل دادها و نتایج

اندازه‌گیری حجم پسماندهای ریخته شده در سطل‌های بازیافت بر اساس الگوی سری‌های زمانی - با وجود محدودبودن مواد بازیافتی در مدرسه به دو نوع کاغذ و پلاستیک آن هم در حجم محدود - به نتایج محسوس و قابل تأملی منجر شد. جدول ۳ حجم این مواد را بر مبنای گرم نشان می‌دهد و نمودار خطی ۱ و ۲ این اندازه‌ها را در قالب نمودار به تصویر درآورده است.

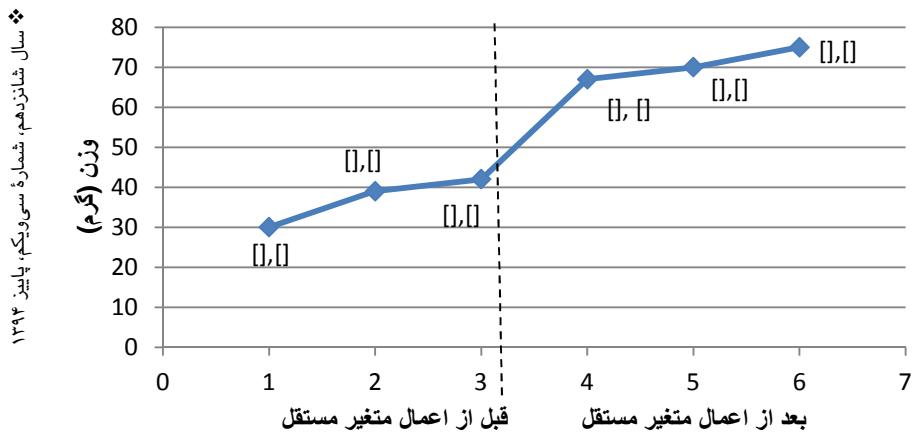
جدول ۳. حجم پسماندهای اندازه‌گیری شده از سطل‌های بازیافت قبل و بعد از اعمال متغیر مستقل.

		قبل از اعمال متغیر مستقل			بعد از اعمال متغیر مستقل		
		Test1 ۹۲/۲/۴	Test2 ۹۲/۲/۹	Test3 ۹۲/۲/۱۴	Test1 ۹۲/۲/۱۷	Test2 ۹۲/۲/۲۲	Test3 ۹۲/۲/۲۵
پلاستیک	تعداد	۳۶	۶۸	۲۳	۹۵	۹۲	۱۰۷
	وزن	gr ۸۳	gr ۱۰۵	gr ۸۵	gr ۱۸۶	gr ۱۹۵	gr ۲۰۸
کاغذ	تعداد	۱۳	۱۵	۲۰	۳۰	۳۶	۳۹
	وزن	gr ۳۰	gr ۳۹	gr ۴۲	gr ۶۷	gr ۷۰	gr ۷۵



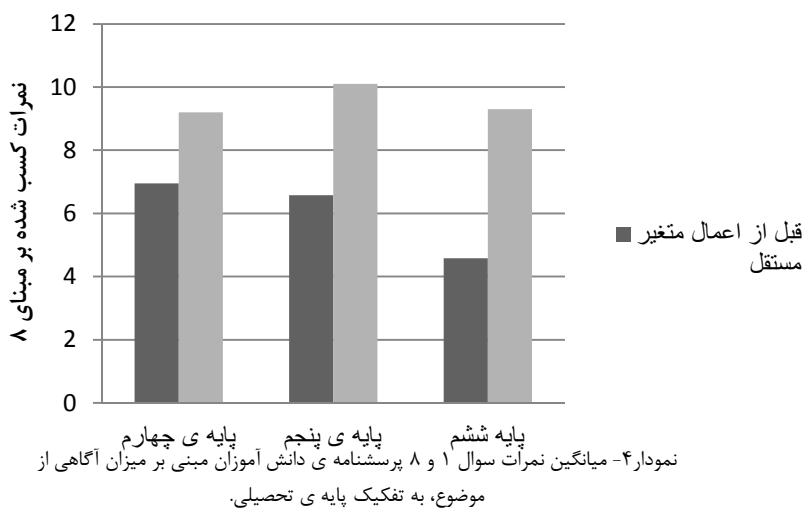
نمودار ۲- وزن پلاستیک‌های ریخته شده در سطل بازیافت قبل و بعد از اعمال متغیر مستقل.

*پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پرستال جامع علوم انسانی*

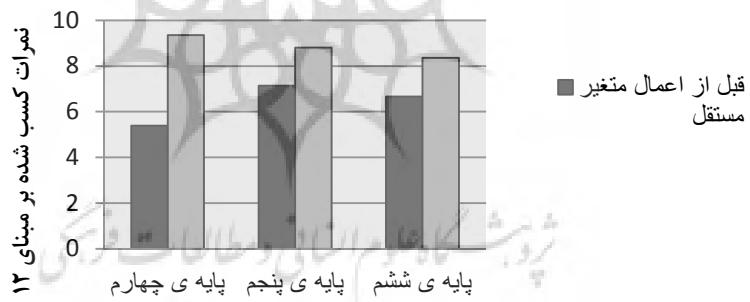


نمودار ۳- وزن کاغذهای ریخته شده در سطل بازیافت قبیل و بعد از اعمال متغیر مستقل.

همچنان که اشاره شد پرسشنامه‌هایی نیز برای سنجش چند متغیر، توسط دانش‌آموزان و معلمین مدرسه قبل و بعد از اجرای طرح تکمیل شد که نمودارهای ۴^{الی} ۷، هر یک را به صورت تفکیک شده نمایش می‌دهد. همان‌طور که می‌دانیم عموماً برخلاف تحقیقات درباره محصولات تجاری که افراد سوئالات را با جهت‌گیری پاسخ نمی‌دهند، سوئالات مرتبط با موضوعات فرهنگی عمدتاً به دلیل ترس از قضاؤت شدن توسط پرسشگر، با جهت‌گیری به سمت آنچه جامعه از یک فرد انتظار دارد پاسخ داده می‌شود. با وجود عدم لحاظ این مسئله در محاسبه داده‌ها و ذکر ارقام به صورت خالص، تغییرات محسوسی در نتایج قابل مشاهده است. به گونه‌ای که در برخی موارد افزایش صدرصدی را شاهدیم.

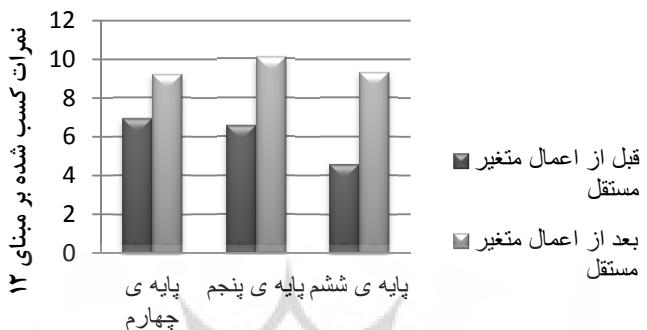


طبق آنچه نمودار ۵ نشان می‌دهد، بیشترین میزان اثربخشی تغیبی متغیر مستقل، به ترتیب از پایه ی چهارم قابل مشاهده است. بدین معنا که دانش آموزان مقطع چهارم با دارا بودن کمترین سن در بین سایر دانش آموزان، بیشترین حد اثرپذیری را از آن خود نموده‌اند. این مسئله همچنین به روشنی نشان می‌دهد که میزان ترغیب در طرح‌های شاد و کودکانه، چگونه با سن اشخاص رابطه دارد.



نمودار ۵- میانگین نمرات سوال ۲ و ۴ پرسشنامه‌ی دانش آموزان مبنی بر ارزیابی میزان تغییر بینش و نگرش، تغییر رفتار و ترغیب نسبت به موضوع، به تفکیک پایه ی تحصیلی.

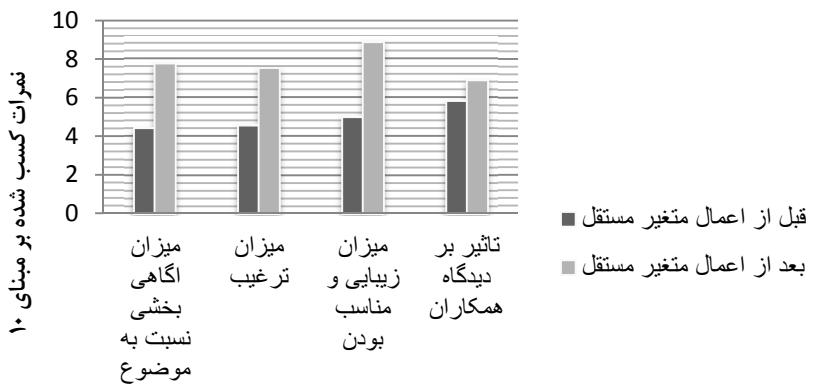
قبل از اجرای طرح از سطلهای ساده بازیافت که به تفکیک نوع مواد بازیافتی و به رنگ زرد در کنار هم قرار گرفته بودند، استفاده شد و در اجرای طرح مورد نظر، در کنار استفاده از المان‌های محیطی از سطلهایی با رنگ‌آمیزی جدید در طراحی استفاده شد که نمودار ۶ میزان این جذابیت را قبل و بعد از اجرا نشان می‌دهد. طبق نمودار، دانش‌آموزان پایه ششم به دلیل تجرب بیشتر، سطلهای اولیه را دارای کمترین زیبایی می‌دانسته‌اند که این نظر بعد از اجرای طرح دچار تغییر زیادی شده است.



نمودار ۶- میانگین نمرات سوال ۵ و ۷ پرسشنامه‌ی دانش‌آموزان مبنی بر میزان زیبایی و جذابیت طرح، به تفکیک پایه تحصیلی.

نمودار ۷ نشان می‌دهد که طبق نظرسنجی از معلمان، متغیرهای مختلف قبل و بعد از اجرای متغیر مستقل چه تغییری کرده‌اند. همان‌طور که ملاحظه می‌شود، نمرات سه متغیر اول دچار تغییرات زیادی شده است. بر این اساس، متغیر چهارم با وجود کسب نمره بیشتر در مقایسه با سایر متغیرها قبل از اجرای طرح، دچار کمترین تغییر بعد از اجرای طرح شده؛ بدین معنا که طراحی کودکانه دارای تأثیر ناچیزی بر دیدگاه معلمان بوده است.

پرستال جامع علوم انسانی
پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی



نمودار ۷- میانگین اثربخشی گرافیک محیطی براساس سوالات ۱ الی ۱۱ پرسشنامه معلمان قبل و بعد از اعمال متغیر مستقل

بحث و نتیجه‌گیری

هرجا نامی از فرهنگ و هنر به میان می‌آید بی‌شک زیباترین خصوصیات انسانی و اخلاقی و مقدسات ملی هر جامعه‌ای به ذهن خطور می‌کند. بنابراین فرهنگ از مسائل مهم و استفاده از روش‌های مؤثر و کارآمد در ارتقای سطح فرهنگی، از ضروری‌ترین ملزمومات هر جامعه‌ای است. رسانه‌های تبلیغی که رویکرد فرهنگی دارند باید با رعایت همه جوانب بهترین پیام‌ها را به زیباترین شیوه‌ها برای ارتقای سطح دانش والا انسانی و ارزش‌های معنوی به مردم انتقال دهند.

در روش حاضر، رسانه گرافیک محیطی با پرهیز از تبعات وضع قوانین اجباری و آموزش‌های مستقیم - که از متدالوگری شیوه‌های تبلیغاتی و آموزشی غیرمستقیم سعی در نهادینه کردن فرهنگ بازیافت داشته است. بدین ترتیب با فراهم آوردن بسترها ارتباطی مستقیم و تعاملی و قرار دادن گروه هدف در بطن موضوع، در صدد بوده تا برای درونی کردن ارزش‌های فرهنگی گام بردارد و در این مسیر از اصول هنر گرافیک محیطی و روان‌شناسی استفاده نماید. نتیجه بررسی‌های میدانی و پرسش‌نامه‌ای در این تحقیق، نشان می‌دهد که طرح مذکور دارای قدرت ترغیبی زیادی بوده است. چرا که علی‌رغم جذابیت بصری لحظه‌ای در محیط آموزشی - که در فضای مذکور قابل انتظار است - موجب برانگیختن عکس‌العمل‌های مد نظر شد. به عبارت دیگر علاوه‌بر افزایش

قابل توجه حجم پسماندهای تفکیک شده توسط دانشآموزان پس از اجرای طرح، نمودارهای به دست آمده از تحلیل پرسشنامه‌ها نیز با رشد چشمگیری مواجه شد. از سویی برخی از محدودیت‌های رسانه‌های جمعی چون تلویزیون و حتی بیلبوردهای شهری، ناسازگاری با نیازهای واقعی برخی گروه‌ها و انتقال پیام‌های تبلیغاتی به گروه‌های غیرهدف است که این کاربری متفاوت از رسانه محیطی، می‌تواند با مخاطبان خاص و حتی خرد فرهنگ‌ها ارتباط مؤثرتری برقرار نماید و پیام‌های ویژه‌ای را به افراد خاص برساند. به علت این که کودکان جزء اقشار کم‌سواد جامعه به حساب می‌آیند و رسانه‌های تصویری بهترین ابزارهای آموزشی برای آنهاست، می‌توان از این رسانه تصویری به انزوا رفته، بیشتر سود جست. تا جایی که این هنر می‌تواند در رقابت با دیگر رسانه‌ها و یا سایر شیوه‌های ترغیبی - همچون توصیه‌های کلامی - دارای اثربخشی مضاعفی باشد؛ هر چند بررسی دقیق میزان تفاوت این اثربخشی‌ها مقوله گسترده‌ای است و یافتن پاسخ برای آن‌ها، تحقیقات میدانی جامع‌تری را می‌طلبد.



منابع و مأخذ

- آشوری، داریوش (۱۳۸۰). *تعریف‌ها و مفهوم فرهنگ*. تهران: نشر آگاه.
- احمدی، بابک (۱۳۹۰). *حقیقت و زیبایی*. تهران: نشر مرکز.
- اسلامی ندوشن، محمدعلی (۱۳۵۴). *فرهنگ و شبیه فرهنگ*. تهران: نشر توس.
- افلاطون، جمهوری، محمدحسن لطفی (۱۳۵۳)، تهران، نشر خوشه.
- افلاطون، دوره آثار، مترجم محمدحسن لطفی (۱۳۶۷)، تهران، انتشارات خوارزمی.
- اگوستین ژیبار، *توسعه فرهنگی*، مترجمین: عبدالمجید زین قلم، پروانه سپرده و علی هاشمی گیلانی (۱۳۷۲)، تهران: مرکز پژوهش‌های بنیادی وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی.
- برهمندپور، فرزاد و اردستانی، مناسدات (۱۳۹۱). *راهنمای انتخاب رسانه‌ها و روش‌های آموزش سلامت*. تهران، انتشارات آرمان برآنا.
- تاجیک، محمدرضا (۱۳۸۴). *روایت غیریت و هویت در میان ایرانیان*. تهران: مرکز بررسی‌های استراتژیک ریاست جمهوری.
- ثلاثی، محسن (۱۳۸۹). *جهان ایرانی و ایران جهانی*. تهران: نشر مرکز.
- حائزی، وحید و رستمی، محمدرضا (۱۳۹۰). *تبیغات فرهنگی از تئوری تا عمل*. تهران: نشر تبلور.
- روزبهانی، روحانگیز (۱۳۸۰). *جامعه و فرهنگ* (مجموعه مقالات، جلد ۲، تهران: نشر آرون).
- صالحی امیری، سیدرضا (۱۳۸۹). *مفاهیم و نظریه‌های فرهنگی*. تهران: انتشارات ققنوس.
- صالحی امیری، سیدرضا و همکاران (۱۳۸۹). *توسعه فرهنگ*. تهران: پژوهشکده تحقیقات راهبردی.
- کاشفی خوانساری، سیدعلی (صاحب امتیاز و مدیرمسئول) (۱۳۸۷). «ولد مطبوعات کودک و نوجوان در ایران، نگاهی کوتاه به تاریخچه شکل‌گیری نشریات کودک و نوجوان در ایران». *ماهنامه شهرزاد*. تهران: مؤسسه شهرزاد قصه‌گوی کودک.
- هانتینگتون، ساموئل و هریسون، لارنس (۱۳۸۴). *همیت فرهنگ*. ترجمه: انجمن توسعه مدیریت ایران، تهران: انتشارات امیرکبیر.
- هیئت نظارت و ارزیابی فرهنگی و علمی (۱۳۷۸). گزارش نهایی طرح پژوهشی تحلیل روش‌ها و شاخص‌های ارزیابی فرهنگ، هنر و ارتباطات در کشورهای مختلف جهان. تهران: شورای عالی انقلاب فرهنگی.

Alan, R. Andreasen(1995), Marketing Social Change, John Wiley & Sons.

Borofsky, Robert (1998), Cultural possibilities. World Culture Report 1998.

Huang, B. (1942). Propaganda Analysis-To What Ends?. American Journal of Sociology, 48(2), 240-245.

- ❖ Kidd,W. (2002), Culture and identity, Palgrave, Basingstoke.
- ❖ Kroeber, A. Louis and Clyde, Kluckhohn (1952), Culture: A critical review of concepts and definition. Vintage.
- ❖ Marcuse, H. (1972), The Affirmative Character of Culture, in Negations, Trans. J.J. Shapiro,London.
- ❖ Marcuse, H. (1987), Eros and Civilization, A Philosophical Inquiry into Freud, London.
- ❖ Murphy, B. (2010), Health Education and Communication Strategies, Deakin University, Melbourne, Australia.
- ❖ Nietzsche, F. (1967), The Birth of Tragedy, Trans. W.Kaufmann, New York.
- ❖ Parsons ,Talcott (1977),Social systems and the evolution of action theory ,Free Press ,New York.
- ❖ Payne, Michael., ed(1999),A dictionary of cultural and critical theory, Blackwell, Oxford.
- ❖ Simmel(1971), subjective Culture, On Individuality and Social Forms, Ed.D. Levine, Chicago: University of Chicago Press.
- ❖ Simmle(1968), On The Concept and Tragedy of Culture, The Conflict of Modern Culture and Other Essays, Trans. and Ed. Etzkorn,P., New York: Teachers College Press.
- ❖ Tylor, Edward B.(1871), Primitive Culture, Vol. 2 Brentano's.
- <http://www.unesco.org/new/en/culture/themes/dialogue/21-may-world-day-for-cultural-diversity/>

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پرستال جامع علوم انسانی